

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **20 (1902)**

Heft 15

PDF erstellt am: **24.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Die Bevölkerung der Schweiz. — La population de la Suisse. — Statistik der Todesursachen in der Schweiz. — Débranché pour les appareils électriques dans la République Argentine.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1902. 10. Januar. Die Firma Ed. Leemann in Zürich II (S. H. A. B. Nr. 310 vom 16. Dezember 1897, pag. 1269) ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

Fritz Eduard Leemann in Zürich IV, Carl Leemann in Zürich III, und Bertha Schweizer, geb. Leemann, in Zürich IV, alle von Zürich, haben unter der Firma Gebr. Leemann & Co in Zürich II eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1902 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Ed. Leemann» übernimmt. Die Gesellschafterin Bertha Schweizer, geb. Leemann, führt die Firma-unterschrift nicht. Buch- und Accidenzdruckerei. Stockerstrasse 64.

10. Januar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Schweizerische Nordostbahngesellschaft in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 86 vom 12. März 1901, pag. 341) hat sich, nachdem gemäss Vertrag vom 1. Juni 1901 die den Gegenstand ihrer Unternehmung bildenden Transportanstalten an die Schweiz. Eidgenossenschaft übergegangen sind, durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Dezember 1901 als aufgelöst erklärt und die Liquidation unter der Firma Schweizerische Nordostbahngesellschaft in Liquidation einer Kommission von sieben Mitgliedern übertragen, bestehend aus: Dr. Ludwig Rudolf von Salis, Professor, von Maienfeld, in Bern; Ständerat Emil Isler, von Wohlen, in Aarau; Dr. Eugen Curti, von Rapperswil, in Zürich II; Edmund von Hegner-Meyer, von Winterthur und Zürich, in Zürich V; Emil Streuli-Hüni, von Horgen, in Zürich II; Bankdirektor Dr. Oskar von Waldkirch, von Schaffhausen, in Zürich V, und Heinrich Däniker, von Zürich, in Zürich II (dieser bisher Mitglied der Direktion). Diese Kommission vertritt die Schweiz. Nordostbahngesellschaft in Liquidation nach aussen, in der Weise, dass je zwei ihrer Mitglieder kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift führen. Die bisherigen Unterschriftsvollmachten der Direktoren Julius Frölich, Philipp Birchmeier, Heinrich Eusebius Mezger und Heinrich Däniker sind erloschen.

10. Januar. Die Firma Greiser & Maurer in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 231 vom 10. September 1897, pag. 947) begiebt sich in Liquidation. Dieselbe wird von den beiden bisherigen Gesellschaftern unter der Firma Greiser & Maurer in Liquid. gemeinsam durchgeführt.

10. Januar. Inhaber der Firma A. Maurer-Widmer in Zürich III ist August Maurer-Widmer, von Hamburg, in Zürich III. Passepartouts-, Spiegel- und Rahmenfabrik. Josephstrasse 32.

10. Januar. Inhaber der Firma Karl Zürcher, Nachf. von Willh. Kunz in Zürich I ist Karl Zürcher, von Teufen (Appenzell), in Zürich V, vom 1. April 1902 an in Zürich I. Optisches Geschäft. Rathausquai 22.

10. Januar. Inhaber der Firma J. Leuthold-Hardmeier in Thalweil ist Johannes Leuthold-Hardmeier, von Zürich, in Thalweil. Kolonialwaren, Obst- und Gemüse. Gotthardstrasse 612.

10. Januar. Verband schweizerischer Brauereien in Zürich II (S. H. A. B. Nr. 125 vom 3. April 1900, pag. 503). Carl Habich-Dietsch und Albert Hess sind aus dem Vorstände dieser Genossenschaft ausgetreten, und es sind damit deren Unterschriften erloschen. Als Vorstandsmitglieder fungieren z. Z.: Franz Weber, von und in Wädensweil, als Präsident; Arnold Billwiller, bisher Beisitzer, als Vicepräsident; Wilhelm Zeller, bisher Stellvertreter, als Aktuar; Bernhard Fuglistaller, jun., bisher Stellvertreter, als Beisitzer; Gustav Hemmann, von und in Bern, als Ersatzmann; Arnold Hürlimann, bisher Präsident, und Max Reiser, bisher Stellvertreter, beide als Ersatzmänner. Quästor ist wie bisher Joseph Veitl. Sitz und Geschäftslokal befinden sich am jeweiligen Wohnorte des Verbandspräsidenten; nunmehr in Wädensweil.

11. Januar. Die Firma H. Hürlimann in Zürich V (S. H. A. B. Nr. 189 vom 25. Mai 1900, pag. 759) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

11. Januar. Inhaberin der Firma L. Hürlimann in Zürich V ist Lina Hürlimann, geb. Egli, von Zürich, in Zürich V. Betrieb des Restaurants zum «Römerhof», Römerplatz 2. Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin, Heinrich Hürlimann.

11. Januar. Inhaber der Firma Friedrich Haass in Zürich IV ist Friedrich Haass-Rahm, von Weissenburg (Bayern), in Zürich IV. Agentur, Kommission und Importgeschäft. Rigistrasse 9.

11. Januar. Die Firma C. Hanhart in Dietikon (S. H. A. B. Nr. 64 vom 1. März 1899, pag. 255) erteilt Prokura an Hans Conrad Hanhart, von Zürich, in Dietikon, den Sohn des Firmainhabers.

11. Januar. Inhaber der Firma G. Greiser-Bruhlin in Zürich I ist Gustav Greiser-Bruhlin, von Werder (Preussen), in Zürich I. Passepartouts-, Spiegel- und Rahmenfabrik. Rämistrasse 31.

11. Januar. Inhaberin der Firma W^{we} Keller-Bross in Zürich III ist Witwe Elise Keller, geb. Bross, von Basel, in Zürich III. Schuhhandlung. Josephstrasse 13.

11. Januar. Die Firma R. Zinggeler Söhne in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 317 vom 19. November 1898, pag. 1318) erteilt Prokura an Arnold Scherer, von Wädensweil, in Zürich II.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarberg.

1902. 11. Januar. Adolf Hochuli, von Reitnau (Aargau), und Johann Möri, von Lyss, beide Notare in Lyss, haben unter der Firma Hochuli u. Möri mit Sitz in Lyss, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Januar 1902 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Notariat und Verwaltung. Geschäftslokal: in Lyss und in Seedorf.

Bureau Bern.

11. Januar. Der Kaufmännische Verein Bern, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 185, 1891, pag. 751; Nr. 274, 1892, pag. 1111; Nr. 151, 1893, pag. 615, und Nr. 256, 1895, pag. 1068), hat unterm 15. September 1900 eine Revision seiner Statuten vorgenommen; als Abänderung der in den früheren Publikationen enthaltenen Tatsachen ist anzugeben, dass nunmehr die rechtsverbindliche Unterschrift für den Verein der Präsident oder Vicepräsident mit dem I. Sekretär oder dem I. Kassier gemeinsam führt. Als dahierige Funktionäre sind ausgeschieden: Präsident: Rudolf Studler; I. Sekretär: Jacques Urcoch, und als I. Kassier: Hermann Sutter. Es sind neu gewählt worden, als Präsident: Ernst Zulauf, von Langenthal; als Vicepräsident: Jules Meyer, von Kurzdorf; als I. Sekretär: Martin Hübscher, von Dottikon, und als I. Kassier: Samuel Chappuis, von Rivaz, alle in Bern.

Bureau Langnau (Bezirk Signau).

8. Januar. Die Firma Wittwe Uhlmann in Trubschachen (S. H. A. B. Nr. 270 vom 25. September 1896, pag. 1111) ist infolge Ablebens der Inhaberin, Barbara Uhlmann, geb. Siegenthaler, erloschen. Aktiven und Passiven der erloschenen Firma sind übergegangen auf die Firma «Geschwister Uhlmann», in Trubschachen.

8. Januar. Unter der Firma Geschwister Uhlmann in Trubschachen haben sich die Geschwister Elise, Christian und Ernst Uhlmann, von Trub, wohnhaft in Trubschachen, zu einer Kollektivgesellschaft vereinigt, welche am 26. April 1901 ihren Anfang genommen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Wittwe Uhlmann» übernommen hat. Natur des Geschäftes: Spezereiwarenhandlung und Bäckerei.

Bureau de Porrentruy.

11 janvier. Dans la séance du conseil d'administration de la Société d'horlogerie de Porrentruy, ci-devant société en nom collectif Dubail, Monnin, Frossard et C^{ie} à Porrentruy et société d'horlogerie de Bassecourt (F. o. s. du c. du 10 mai 1899, n° 157, page 604; 23 avril 1900, n° 150, page 603; 28 janvier 1901, n° 29, page 114), la dite séance tenue à Porrentruy, lieu du siège de la société, Jean-Baptiste Monnin et Joseph Pattet, les deux à Porrentruy, ont été révoqués comme directeurs de la société.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1902. 8. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Falek & C^{ie} in Luzern (S. H. A. B. Nr. 187 vom 23. Mai 1900, pag. 751 u. dortige Verweisung) erteilt Kollektivprokura an Hans Schmid, von Luzern, und Josef Brunner, von Inwyl, beide in Luzern. Die an Jean Kleiner erteilte Einzelprokura bleibt bestehen.

9. Januar. Der Inhaber der Firma J. Döpfner in Luzern (S. H. A. B. Nr. 9, pag. 59) erteilt Prokura an dessen Sohn Walter Döpfner.

9. Januar. Die Firma A. Huber in Grosswangen (S. H. A. B. Nr. 205 vom 22. Juli 1896, pag. 847 und dortige Verweisung) erteilt Prokura an A. Huber, Sohn, von und in Grosswangen.

10. Januar. Inhaber der Firma Al. Waldspühl in Ebikon ist Alois Waldspühl, von Hohenrain, in Ebikon. Landwirtschaft und Milchhandel. Oberschachen.

11. Januar. Die Firma Frau Stadelmann geb. Koch in Hasle (S. H. A. B. Nr. 54 vom 14. April 1883, pag. 416) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

11. Januar. Friedrich und Anton Stadelmann, von Romoos, in Hasle, haben unter der Firma Gebr. Stadelmann in Hasle eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit 1. Januar 1902 begonnen hat. Tuch-, Spezerei- und Eisenwarenhandlung.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis.

1902. 11 janvier. Dans sa séance du 7 janvier 1902, le conseil d'administration des Fabriques de Ciment Portland et Chaux hydr. de Châtel St-Denis et Vouvry, société anonyme, à Châtel St-Denis (F. o. s. du c. du 4 avril 1895, n° 93, page 390, et 18 janvier 1901, n° 18, page 69), a décidé d'accepter la démission de J. A. Bucher, directeur de la société; il a appelé provisoirement à ces fonctions Robert Leutwyler, directeur, à Vouvry, qui aura dès ce jour la signature sociale avec le président du conseil d'administration, Joseph Phillipona, à Châtel St-Denis.

Bureau Murten (Bezirk See).

13. Januar. Die Kollektivgesellschaft A. Petitpierre et C^o in Murten (S. H. A. B. Nr. 226 vom 10. Juli 1899, pag. 911) ist infolge Verzichtes erloschen.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Stadt Solothurn.

1902. 11. Januar. Die Alpengenossenschaft Jura, mit Sitz in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 177 vom 28. August 1891, pag. 720), hat in der Generalversammlung vom 9. Dezember 1901 an Stelle des bisherigen Präsidenten, Fritz Furrer, und des bisherigen Vicepräsidenten, Alois Marti, sel., zum nunmehrigen Präsidenten des Vorstandes gewählt, Albert Jeker, Verwalter, im Schachen bei Deitingen, und zum Vicepräsidenten Jakob Ingold, Müller, in Lüterkofen. An Stelle des zum Vicepräsidenten ernannten Jakob Ingold wurde als Beisitzer gewählt: Fritz Scheidegger, Niklausen, in Unterarmsern. Der Präsident oder der Vicepräsident mit dem Aktuar führen durch kollektive Zeichnung die rechtsverbindliche Unterschrift.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1902. 10. Januar. Die Firma S. Dukas & Co in Basel (S. H. A. B. Nr. 76 vom 21. September 1884, pag. 665) erteilt Prokura an Eduard Dukas, von und in Basel.

10. Januar. Die Firma F. Wasmer in Basel (S. H. A. B. Nr. 392 vom 3. Dezember 1900, pag. 1571) widerruft die an Gottlieb Hauenstein erteilte Prokura.

10. Januar. Die Firma A. Weber-Schlenle in Basel (S. H. A. B. Nr. 261 vom 14. August 1899, pag. 1051) hat die Agentur in Nähmaschinen, Uhren und Bildern aufgegeben und betreibt nur noch die Buchhandlung. Geschäftslokal nunmehr: Feldbergstrasse 99.

11. Januar. Eintragung von Amteswegen auf Grund Rekurs-Entscheid des Bundesrates vom 24. Dezember 1901:

Inhaber der Firma A. Madörin in Basel ist Arnold Madörin, von und in Basel. Natur des Geschäftes: Agentur und Handel in Automobilen. Geschäftslokal: Elsässerstrasse 36.

11. Januar. Fritz Ziller, von Basel, und Jean Hensel, von Karlsruhe, beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma Basler Premier-jus-Fabrik und Dampfalgsmelze Hensel & Ziller in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1901 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Premier-jus-Fabrik und Dampfalgsmelze. Geschäftslokal: Mülhauserstrasse 70.

11. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebrüder Weber in Basel (S. H. A. B. Nr. 157 vom 30. April 1901, pag. 625) ist durch Konkurs aufgelöst worden; die Firma wird, infolge dessen von Amteswegen gestrichen.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1902. 11. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebr. Fischli in Stein a. Rh. (S. H. A. B. Nr. 397 vom 27. Dezember 1899, pag. 1598) hat sich aufgelöst, und es ist die genannte Firma erloschen. Aktive und Passive gehen über an die Firma «Jakob Fischli, Buchdruckerei».

11. Januar. Inhaber der Firma Jakob Fischli, Buchdruckerei in Stein a. Rh. ist Jakob Fischli, von und in Stein a. Rh. Natur des Geschäftes: Buch- und Accidenzdruckerei und Verlag des Steiner Anzeiger und der Nachrichten vom Untersee. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse, «zum Gutenberg». Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Gehr. Fischli».

11. Januar. Die Firma J. Wipf-Bernath in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 70 vom 22. März 1892, pag. 277) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1902. 11. Januar. Textil-Druckerei in Blumenegg bei Rorschach, mit Sitz in der pol. Gemeinde Goldach (S. H. A. B. Nr. 251 vom 3. August 1899, pag. 1044). Die rechtsverbindliche Unterschrift des Mitgliedes der Verwaltung, Carl Wettler, ist infolge Rücktrittes von der aktiven Direktion erloschen. Die Aktiengesellschaft erteilt Prokura an Jean Hürlimann, von Bertschikon (Zürich), in Goldach.

11. Januar. Die Firma K. Krupitzka & Cie. in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 221 vom 20. Juni 1901, pag. 881) ist infolge Auflösung erloschen.

Karl Krupitzka, von Brenowo bei Prag, und Hermann Rappaport, von Drobobitz (Galizien), beide in St. Gallen, haben unter der Firma K. Krupitzka & Cie. in St. Gallen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1902 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «K. Krupitzka & Cie.» übernimmt. Handel in Bildern, Spiegeln, Uhren, Decken und Manufakturwaren. Oberer Graben 36.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Brugg.

1902. 13. Januar. Die Firma Paul Haase in Brugg (S. H. A. B. 1899, pag. 1406) ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

13. Januar. Paul Haase, von Berlin, und Otto Wigert, von Rickenbach (Thurgau), beide in Brugg, haben unter der Firma Haase & Wigert in Brugg eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1902 ihren Anfang nahm. Natur des Geschäftes: Kragen- und Manschettenfabrik. Geschäftslokal: Altenburgerstrasse Nr. 662.

Bezirk Laufenburg.

13. Januar. Die Firma F. Holtz in Laufenburg (S. H. A. B. 1896, pag. 305) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1902. 10. Januar. Die Firma Sam. Gebhard, Senn in Aadorf (S. H. A. B. Nr. 401 vom 29. Dezember 1899, pag. 1614) ist infolge Wegzugs hierorts erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Mendrisio.

1902. 11. gennaio. La ditta individuale Rolandi Pietro, in Salorino (F. u. s. di c. del 7 luglio 1892, n° 156, pag. 629), trasporta la sua sede a Salorino a Mendrisio, ivi conducendo il Caffè Ristorante Milanese alla Stazione della Ferrovia del Gottardo.

Waadt — Vand — Vaud

Bureau d'Aigle.

1902. 11. janvier. Le chef de la maison Aline Mottier-Gonceth, à Aigle, est Aline Mottier, née Gonceth, femme d'Henri, d'Ormont-dessous, domiciliée à Aigle. Genre de commerce: Epicerie, mercerie et tabacs. Magasins: La Fontaine.

11. janvier. La maison L. Voutaz-Gonceth, à Aigle (F. o. s. du c. du 19 juin 1897), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

Bureau de Lausanne.

9. janvier. Sous la raison sociale Société suisse d'édition, Section Vaudoise, il a été fondé par statuts du 28 novembre 1901 une société

anonyme dont le siège est à Lausanne et a pour but: 1° en général l'édition et la publicité; 2° en particulier l'exploitation des publications déjà affermées, éditées, représentées ou préparées par l'administration de l'Indicateur vaudois, savoir: Propriété de la société: Indicateur de Lausanne et du canton de Vaud; Guide de Montreux-Vevay; Carte de Vevay-Montreux; Publicité affermée; La Famille; la Chronique agricole; Un affichage mural; L'Indicateur du Valais (géré actuellement par le bureau de Lausanne mais dont la propriété demeure à l'office de Berne). La société reprend à partir du 1^{er} janvier 1902 l'agence créée à Lausanne en 1894 par l'office polytechnique d'édition et de publicité à Berne et qui a continué sous le nom d'administration de l'Indicateur vaudois. La durée de la société est fixée à dix ans. Le capital social est de vingt-sept mille francs, divisé en 270 actions de cent francs chacune. Les actions sont nominatives. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'administration de la société est confiée à un conseil d'administration composé de trois membres. L'un des administrateurs fonctionne comme président du conseil et est en même temps administrateur-délégué pour la direction générale des affaires de la société. L'administrateur délégué est désigné par l'assemblée générale; il a la signature sociale. Le conseil d'administration est autorisé à conférer la signature sociale à un tiers. L'administrateur délégué est Edmond Magron, de Bremgarten (Berne), domicilié à Lausanne, Place du Pont 46.

10. janvier. La maison S. Baillif, à Lausanne (commerce de chevaux, bric à brac et chiffons) (F. o. s. du c. du 21 novembre 1901), a transféré son magasin de la Ponthaise au passage Jean Muret.

10. janvier. La raison Veuve G. Almond, à Lausanne (F. o. s. du c. du 30 décembre 1901), entreprise de gyperie et peinture, est radiée ensuite de la constitution de la société inscrite ci-après.

10. janvier. Adèle née Falquier, veuve de Gustave Almond, de Laugres (Haute-Marne, France), et Edouard Courot, de Paris, domiciliés les deux à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale V^{ve} G. Almond et C^{ie}, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1^{er} janvier 1902. Genre de commerce: Entreprise de plâtrerie et peinture en bâtiments. Magasin et bureaux: à Choisy.

Bureau de Morges.

10. janvier. La raison J. Dreyfus, à Morges (F. o. s. du c. du 16 décembre 1898, n° 343, page 1428), est radiée ensuite du départ du titulaire pour Genève.

10. janvier. La raison Louise Authonoz, à Echandens (F. o. s. du c. du 14 octobre 1895, n° 252, page 1052), est radiée ensuite de renonciation volontaire de la titulaire.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1902. 8. janvier. La maison Paul Edouard Curval, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 27 avril 1883, n° 61), donne procuration à Paul-Albion Lemrich, de Renan, domicilié à La Chaux-de-Fonds.

8. janvier. La raison U. Fischer, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 25 avril 1895, n° 144), est éteinte ensuite de renonciation du titulaire.

10. janvier. Charles-Numa Salzmann, de Eggwil (Berne), et Paul-Oscar Jacot, de La Chaux-de-Fonds, les deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds, ont constitué en cette ville sous la raison sociale Salzmann & Jacot, une société en nom collectif, ayant commencé le 10 novembre 1901. Genre de commerce: Outils et fournitures d'horlogerie en gros. Bureaux: 3, Rue de la Promenade.

Bureau du Locle.

10. janvier. La société en commandite Droël et C^{ie}, au Locle (F. o. s. du c. du 2 juillet 1896, n° 184, page 765), est dissoute. Sa liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

Genève — Genève — Ginevra

1902. 10. janvier. La raison A. Moulin, café, à Genève (F. o. s. du c. du 9 février 1891, page 110), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

10. janvier. Le chef de la maison Marthe Cuillerier, à Genève, commencé le 15 septembre 1901, est Marthe-Marie-Caroline Cuillerier, d'origine française, domiciliée à Genève. Genre d'affaires: Modes. Locaux: 2, Place Bel-Air (maison des Trois Rois).

10. janvier. La société en commandite Isaac Grasset et C^{ie}, à Genève (F. o. s. du c. du 1^{er} mars 1899, page 261), est déclarée dissoute dès le 10 janvier 1902.

L'associé Isaac Grasset, de Genève, y domicilié, reste chargé de l'actif et du passif de la maison, qu'il continue seul, sous la raison Isaac Grasset, à Genève. Genre d'affaires: Fabrication et commerce de la montre simplifiée de Genève, dite: «Montre Isaac Grasset». Bureau: 7, Rue du Mont-Blanc.

10. janvier. La société en nom collectif Schaufelberger frères, à Genève (F. o. s. du c. du 11 juillet 1899, page 599), est déclarée dissoute par le fait du décès de l'associé Frédéric Schaufelberger, survenu le 20 décembre 1901.

L'actif et le passif de la société sont restés dès le 1^{er} janvier 1902, à la charge de l'associé Henry-Auguste Schaufelberger, de Genève, y domicilié, qui continue seul, sous la raison H. Schaufelberger, à Genève. Genre d'affaires: Tissus divers en gros et détail. Locaux: 18, Rue des Allemands. La maison donne procuration à Henri Schaufelberger, fils de Frédéric, de Genève, y domicilié.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.

Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation Circulation effective	Totaler Barreter Encaisse totale	Ungedeckte Zirkul. Circul. non couv.	Verfügb. Barreter Encaisse dispon.
1900				
Durchschnitt - Moyenne	200,500	108,905	91,595	22,236
Maxima	226,270	111,393	114,877	26,199
Minima	194,461	106,328	76,477	17,258
1901				
Durchschnitt - Moyenne	197,548	116,969	80,574	81,187
Maxima	220,374	129,886	108,183	48,254
Minima	166,688	110,735	66,611	18,765
1902				
I. Quartal - 1 ^{er} trimestre.				
4. Januar - 4. janvier	215,956	118,661	97,295	25,714
11. Januar - 11. janvier	206,180	119,380	86,850	27,268

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Die Bevölkerung der Schweiz und der Kantone nach der Zählung von 1900.
La population de la Suisse et des cantons, d'après le recensement de 1900.
Endgültige Ergebnisse. — Résultats définitifs.

Wohnbevölkerung Population résidente	Ortsanwes. Bevölkerung Population présente
Schweiz — Suisse 8 315 443	Schweiz — Suisse 8 325 023
Zürich — Zurich 431 036	Zürich — Zurich 431 687
Bern — Berne 589 433	Bern — Berne 590 914
Lucern — Lucerne 146 619	Lucern — Lucerne 146 912
Uri 19 700	Uri 19 732
Schwyz 55 835	Schwyz 55 451
Obwalden — Unterw.-le-Haut 15 260	Obwalden — Unterw.-le-Haut 15 270
Nidwalden — Unterw.-le-Bas 13 070	Nidwalden — Unterw.-le-Bas 13 017
Glarus — Glaris 32 449	Glarus — Glaris 32 273
Zug — Zoug 25 093	Zug — Zoug 25 206
Fribourg — Freiburg 127 951	Fribourg — Freiburg 128 209
Solothurn — Soleure 100 782	Solothurn — Soleure 100 806
Baselstadt — Bâle-Ville 112 227	Baselstadt — Bâle-Ville 112 835
Baselnd — Bâle-Campagne 68 497	Baselnd — Bâle-Campagne 68 661
Schaffhausen — Schaffhouse 41 514	Schaffhausen — Schaffhouse 41 609
Ausserhoden — App. Rh.-Ext. 55 281	Ausserhoden — App. Rh.-Ext. 55 380
Innerhoden — App. Rh.-Int. 13 499	Innerhoden — App. Rh.-Int. 13 469
St. Gallen — St-Gall 260 285	St. Gallen — St-Gall 259 992
Graubünden — Grisons 104 520	Graubünden — Grisons 105 055
Aargau — Argovie 206 498	Aargau — Argovie 206 659
Thurgau — Thurgovie 113 221	Thurgau — Thurgovie 113 480
Tessin — Ticino 138 638	Tessin — Ticino 138 548
Vaud — Waadt 281 379	Vaud — Waadt 284 673
Valais — Wallis 114 438	Valais — Wallis 114 158
Neuchâtel — Neuenburg 126 279	Neuchâtel — Neuenburg 126 600
Genève — Genf 132 609	Genève — Genf 133 417

Verschiedenes — Divers.

Statistik der Todesursachen in der Schweiz. Das «sanitarisch-demographische Wochenbulletin» schreibt über den Erfolg und die Bedeutung der seit Anfang des Jahres 1901 in allgemeinem Gebrauch befindlichen Sterbekarte: Die Neuerung hat bei den meisten Aerzten (also leider nicht bei allen!) Anklang gefunden. Diese Statistik soll auch die Erforschung der Ursachen der Volkskrankheiten ermöglichen; sie ist das einzige Mittel, das dies gestattet, eine Forschungsmethode, welche die Mitwirkung jedes einzelnen Arztes erfordert. Es genügt nicht, auf den Sterbekarten einfach die Todesursachen anzugeben; es sollten auch, besonders bei tuberkulösen Krankheiten, die Ursachen der Erkrankung, die hereditäre Veranlagung, die Wohnungs- und Ernährungsverhältnisse etc. festzustellen gesucht werden. Bei Unfällen wären die Entstehungsursachen und bei Totgeburten die Ursachen des Absterbens der Frucht, Krankheiten oder Konstitutionsanomalien der Mutter, fehlerhafte Lage des Kindes, Missbildungen, etc., anzugeben. Nur wenn dies geschieht, kann die Mortalitätsstatistik ihren eigentlichen Zweck als Hilfsmethode der medizinischen Wissenschaft erfüllen. Mit der Unterstützung unserer Bestrebungen leisten die Aerzte also nicht der Statistik, die nie Selbstzweck ist, sondern der Medizin selbst den grössten Dienst.
Das gesammelte Material wird schon seit Jahren von Aerzten und Sanitätsbehörden wissenschaftlich ausgebaut; in Zukunft dürfte dies noch

mehr der Fall sein. Der Kampf gegen die verheerendste aller Volkskrankheiten, gegen die Tuberkulose, wird immer lebhafter geführt. Um die richtigen prophylaktischen Massnahmen gegen ihre weitere Ausbreitung treffen zu können, müssen vor allem die Ursachen der Krankheit genau ermittelt werden. Die hygienische Kommission der schweizerischen gemeinnützigen Gesellschaft, die sich eingehend mit der Frage beschäftigt, wünscht denn auch auf breiter Basis eine Enquete über jene Ursachen aufzunehmen. Sollten die Aerzte, die an diesen Forschungen das meiste Interesse haben, sich den Bestrebungen gegenüber indifferent verhalten können? Wir glauben kaum. Intensive, zielbewusste Mitarbeit wird auch im kommenden Jahre von jedem einzelnen Arzte erwartet.

Débouché pour les appareils électriques dans la République Argentine. Ainsi que le démontrent les données suivantes, transmises par la Légation de Belgique à Buenos Ayres au Bulletin commercial belge, la République Argentine n'est pas restée en arrière des autres nations en ce qui concerne les applications du courant électrique; actuellement, elle constitue même un débouché important pour les articles d'électricité en général.

Buenos Ayres est remarquable par l'étendue de ses voies de communication. Cette ville compte, en effet, plus de 450 kilomètres de lignes de tramways, avec 2,000 voitures environ. La traction animale disparaît peu à peu devant la traction électrique. Celle-ci fut mise en usage par M. Carlos Bright, en 1897, et il existe actuellement déjà une centaine de kilomètres de voie parcourue par les voitures électriques; en outre, de nombreuses transformations sont en cours d'exécution, et on projette l'établissement de nouvelles lignes.

Sans compter les installations électriques pour l'usage particulier de leurs propriétaires, le pays compte près d'une quarantaine d'usines distributrices.

Outre Buenos Ayres, plusieurs villes sont éclairées à l'électricité. Dans la capitale, l'éclairage public et celui des particuliers utilisent ensemble un pouvoir de plus de 4 millions de bougies.

La ville de Cordoba possède également une installation remarquable, qui dispose d'une force de près de 3,000 chevaux.

L'emploi de l'électricité comme force motrice est assez considérable pour des usages industriels et pour le fonctionnement des ascenseurs, appareils de ventilation et autres actuellement très répandus.

L'industrie des articles d'électricité a pris un certain développement à Buenos Ayres, où on en fabrique plusieurs qui venaient jadis de l'étranger.

En 1900 s'est constituée une société, La Teulonia, dont le but est d'installer une fabrique de lampes à arc, de dynamos et de charbons pour lampes.

Toutefois, l'importation conserve sa place prépondérante sur le marché, où la plupart des grandes maisons américaines, anglaises, allemandes et françaises sont représentées.

Pour les articles dont il s'agit, l'industrie américaine occupe dans l'Argentine une situation de beaucoup plus importante que celle de ses concurrents d'Europe. La South American Electric Supply Co, société new-yorkaise constituée pour la vente des produits de la General Electric Co of Schenectady, fait un chiffre d'affaires considérable.

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rodolphe Mosse, Zurich, Bern, etc.

Basler Löwenbräu.

X. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre
Donnerstag, den 30. Januar 1902, nachmittags 5 Uhr,
im Geschäftslokal, Grenzacherstrasse 124.

Traktanden:

- 1) Abnahme und Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz auf 30. September 1901; Entgegennahme des Berichtes der Rechnungsrevisorcu.
- 2) Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat und die Direktion.
- 3) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- 4) Wahl von drei, eventuell vier im Austritt befindlichen Mitgliedern des Verwaltungsrates.
- 5) Wahl der Kontrollstelle für 1901/1902.

Vom 22. Januar an werden Jahresrechnung und Bilanz, sowie der Bericht der Herren Revisoren, im Bureau der Gesellschaft, Grenzacherstrasse 124, zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt sein.

Behufs Teilnahme an der Generalversammlung haben die Herren Aktionäre spätestens drei Tage vor derselben ihre Aktien bei der Basler Handelsbank zu hinterlegen, wogegen ihnen Depotscheine und Zutrittskarten verabfolgt werden.

Basel, den 11. Januar 1902.

Der Verwaltungsrat.

Restaurant — **Börse** — Grillroom
vis-à-vis der Börse — ZÜRICH — Börsenstrasse.

Jeden Freitag: Börsen-Lunch à Fr. 3. (1069)

Offene Weine. Pilsener- und Münchener-Bier vom Fass.

Aktien-Gesellschaft Leu & Co., Zürich.

Wir gewähren Darlehen auf Grundeigentum zu den günstigsten Bedingungen. (73)

Zürich, Januar 1902.

Die Direktion.

Rudolf Mosse, Annoncen-Expedition, Zürich, Bern.

USINES METALLURGIQUES DE VALLORBE.

Une assemblée générale extraordinaire des actionnaires est convoquée pour le vendredi 24 janvier 1902, à 10 heures du matin, dans la grande salle de l'Hôtel de Genève, à Vallorbe.

Ordre du jour:

Ratification de la vente de la propriété de La Dernier.

Les cartes d'admission seront délivrées jusqu'à la veille de l'assemblée contre présentation des actions:

- à Vallorbe au siège social;
- à Lausanne chez M. G. Landis, banquier;
- à Yevy chez MM. Chavannes, de Palézieux & Cie.;
- à Nyon chez MM. Baup & Cie.

(63)

Le conseil d'administration.

Schweiz. Accumulatorenwerke Tribelhorn A.-G.

Stationäre Accumulatoren. (1849)

Bureau

in

Zürich:

Fraumünsterstrasse

Nr. 12.

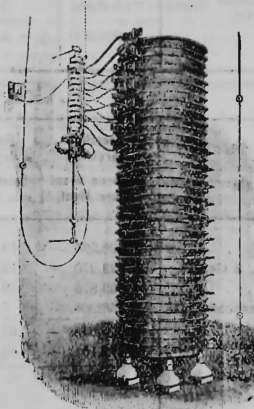
Fabrik

in

Otten:

Industriequartier.

Anlagen für Kraft und Licht, Telegraphie, Laboratorien etc. Diese Accumulatoren eignen sich ihrer ausserordentlichen Einfachheit wegen f. jede industrielle Anlage, als Sammler- und Puffer-Batterie, sowie als Reserve für Nothbeleuchtung.



Special-Vorzüge: 75% Raum-Ersparnis. Erstaunlich rasche und einfache Montage, einfachste Inbetriebsetzung. Keine Glasgefässe, kein Bruch, keine Lötstellen. Leichter Unterhalt. Grösste Dauerhaftigkeit. Zweijährige Garantie oder zehnjährige Versicherung. Prima Referenzen.

Prospecte, Preislisten und Kostenvoranschläge auf Verlangen kostenfrei